

ACADEMIA ROMÂNĂ  
INSTITUTUL DE ETNOGRAFIE ȘI FOLCLOR  
„CONSTANTIN BRĂILOIU”

# ATLASUL ETNOGRAFIC ROMÂN

Coordonator: dr. ION GHINOIU

## VOLUMUL 1 HABITATUL



Editura Academiei Române



REGIA AUTONOMĂ  
MONITORUL OFICIAL

# SUMAR / CONTENTS / SOMMAIRE / INHALT

<b>Cuvânt înainte / Foreword / Avant-propos / Vorwort</b>	<b>7-10</b>
Adrian NĂSTASE <i>Prim-ministru al României / Prime Minister of Romania / Premier ministre de la Roumanie / Premierminister von Rumänien</i>	
<b>Argument</b>	<b>11-14</b>
Eugen SIMION <i>Președinte al Academiei Române / President of the Romanian Academy / Président de l'Académie roumaine / Präsident der Rumänischen Akademie</i>	
<b>Prefață / Preface / Préface / Einleitung</b>	<b>15-26</b>
Ion GHINOIU <i>Coordonator general al Atlasului / Main coordinator of the Atlas / Coordonateur général de l'Atlas / Generalkoordinator des Atlases</i>	
<b>Hărți introductive / Introductory Maps / Cartes générales / Einleitendekarten</b>	<b>28-33</b>
Poziția României în Europa / The geographical situation of Romania in Europe / La situation géographique de la Roumanie en Europe / Rumäniens geografische Lage in Europa România. Harta fizico-geografică / Romania. Physical-geographical map / Roumanie. La carte physique et géographique / Rumänien. Physisch-geografische Karte Indexul localităților anchetate / The index of the researched localities / L'index des localités étudiées / Das Index der untersuchten Ortschaften Harta administrativ-teritorială / Administrative-territorial map / La carte administrative-territoriale / Verwaltungs-territoriale Karte Culegătorii / The researchers / Les enquêteurs / Die Datensammler	
<b>Satul / The Village / Le village / Das Dorf</b>	<b>35-103</b>
Ion GHINOIU - <i>Prezentare generală / General Survey / Présentation générale / Allgemeine Darstellung</i>	
<b>Hărți / Maps / Cartes / Karten</b>	
<b>Gospodăria / The Household / La ferme / Der Bauernhof</b>	<b>105-171</b>
Ion GHINOIU - <i>Prezentare generală / General Survey / Présentation générale / Allgemeine Darstellung</i>	
<b>Hărți / Maps / Cartes / Karten</b>	
<b>Locuința și amenajarea interiorului / The House and the Interior / La maison et l'aménagement intérieur / Das Haus und die innere Einrichtung</b>	<b>173-267</b>
Ion GHINOIU - <i>Prezentare generală / General Survey / Présentation générale / Allgemeine Darstellung</i>	
<b>Hărți / Maps / Cartes / Karten</b>	